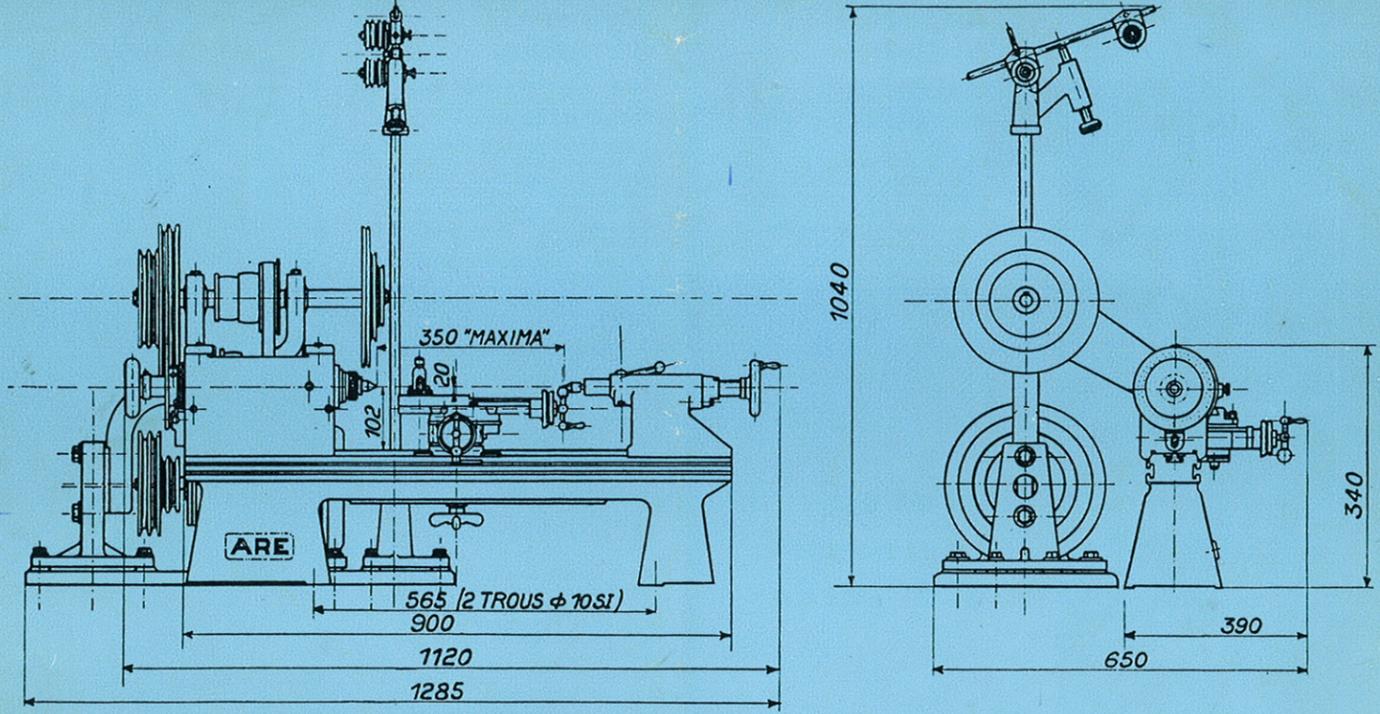
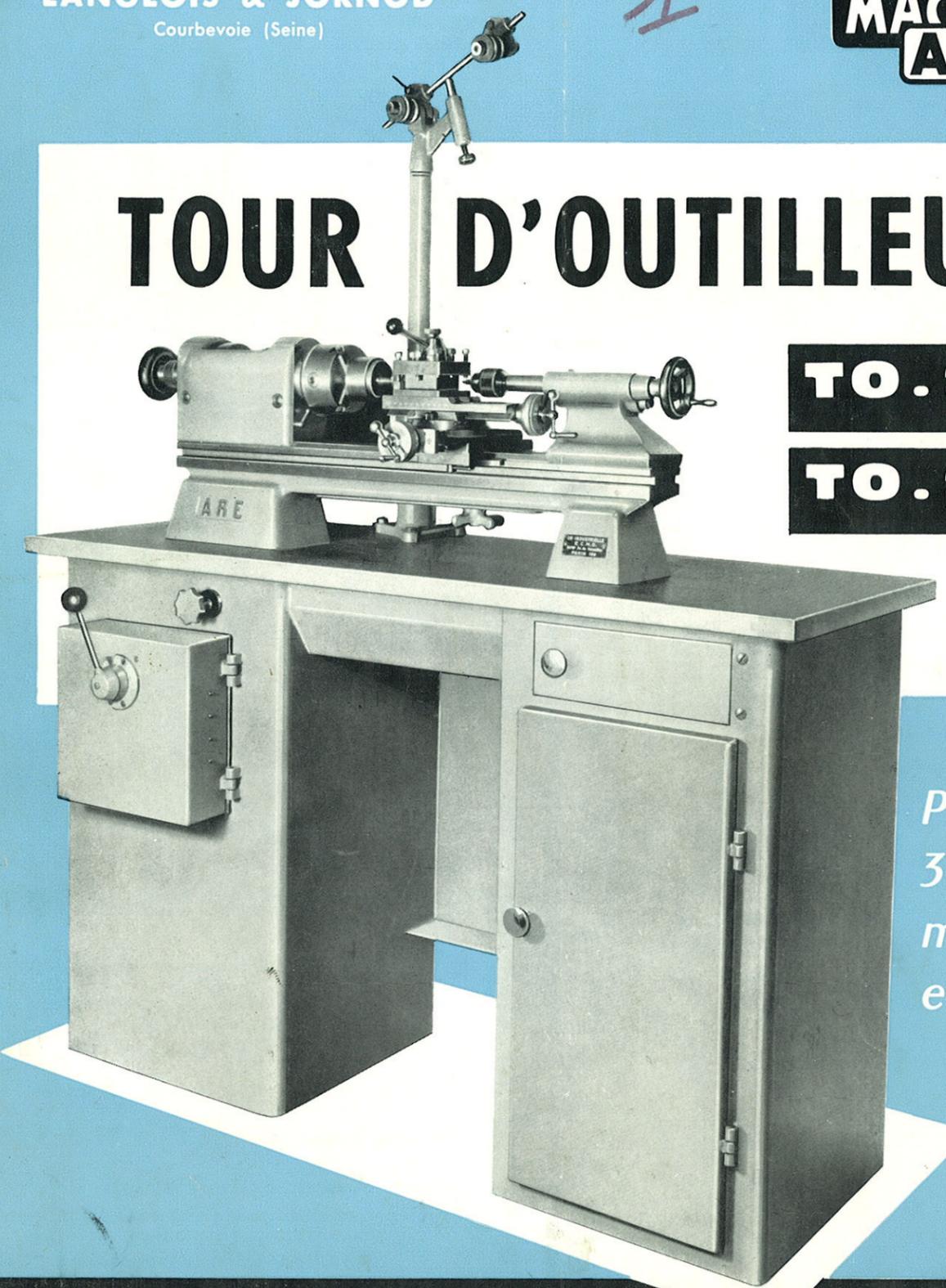


Construction  
**LANGLOIS & JORNOD**  
 Courbevoie (Seine)

**MACHINES  
 ARE**



# TOUR D'OUTILLEUR



**TO.20.S**  
 Sur Socle

**TO.20.E**  
 Établi

*Plus de  
 3000  
 machines  
 en service*

## CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

- BANC**  
 Longueur . . . . . 900  
 Hauteur . . . . . 170
- POUPÉE**  
 Hauteur de pointes . . . . . 102  
 Capacité entre pointes . . . . . 350  
 Pince traction à queue fileté corps de . . . . . 20  
 Alésage du nez de la broche . . . . . 20  
 Passage de banc . . . . . 16  
 Vitesse maximum de la broche tr/m . . . . . 5000
- CHARIOT**  
 Course de la coulisse transversale . . . . . 125  
 Course de la coulisse orientable . . . . . 115
- CONTRE-POINTE**  
 Course du fourreau . . . . . 70  
 Pointe cône morse . . . . . N° 1
- COMMANDE INDIVIDUELLE**  
 Moteur 2 vitesses . . . . . 750/1500 tr/m  
 12 vitesses de broche . . . . . 237/4600 tr/m
- APPAREIL A FILETER**  
 Pas métriques . . . . . 0,25 à 1 mm
- PORTE-OUTIL AUXILIAIRE**

- APPAREIL A FRAISER**  
 24 vitesses . . . . . 1100/5000 tr/m  
 Broche pour pince traction queue fileté corps de . . . . . 12
- APPAREIL A DIVISER UNIVERSEL**  
 avec tambour gradué  
 avec plateau diviseur et alidade
- APPAREIL A RECTIFIER**  
 Vitesses pour intérieur jusqu'à . . . . . 12 000 tr/m  
 Vitesses pour extérieur jusqu'à . . . . . 7 300 tr/m
- TOURELLE 4 OUTILS**
- MANDRIN CONCENTRIQUE A 3 MORS**
- SUPPORT A MAIN**
- LUNETTE FIXE**
- PLATEAU POUSSE-TOC**
- PLATEAU A TROUS TARAUDÉS A 2 CHIENS**
- MODÈLE ÉTABLI - TO.20 E**  
 Encombrement . . . . . 1150x450x350  
 Poids . . . . . environ 75 kg
- MODÈLE SUR SOCLE - TO.20 S**  
 Encombrement . . . . . 1150x655x890  
 Poids . . . . . environ 400 kg

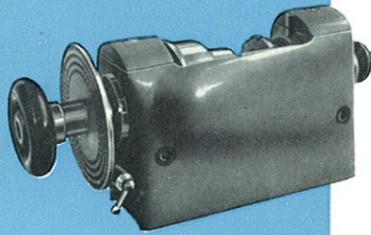
**MACHINES  
 ARE**

**NODIER & C<sup>ie</sup>** - 90bis, Av. de Versailles, PARIS 16<sup>e</sup> - Tél. AUT. 54-93 et 73-65  
 Registre du Commerce Seine 55 B 10.780

Imprimé en France

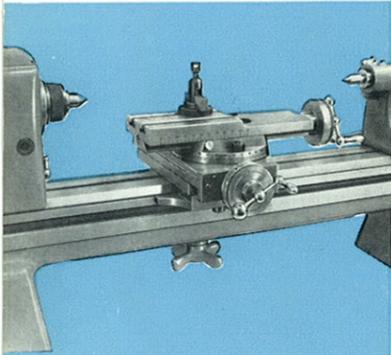
Publ. J. BAZAINE - Neuilly-sur-Seine - 7416 - 3 M - 8-60

**NODIER & C<sup>ie</sup>** 90 bis, Avenue de Versailles  
 PARIS 16<sup>e</sup> - Tél. : AUT. 54-93 et 73-65



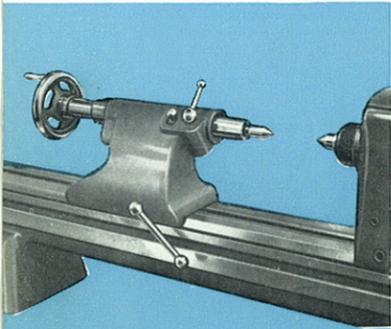
### Poupée

La poupée fixe comprend : un corps de poupée en fonte formant carter. Une broche en acier nitruré sur paliers lisses en bronze à rattrapage de jeu. Lubrification à bague et bain d'huile. Dispositif de serrage pour pince corps de 20. Nez fileté pouvant recevoir un mandrin à 3 mors, un plateau pousse-toc ou à chiens.



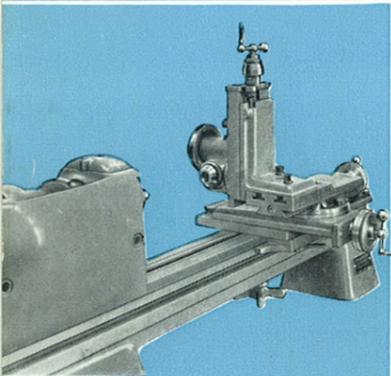
### Chariot

Chariot à 2 glissières croisées. Glissière supérieure pivotante graduée en mm dans le sens de la longueur. Angle d'inclinaison gradué en degrés (pour tournage conique). Peut recevoir différents porte-outils. Les deux glissières portent à l'avant un tambour gradué de grand diamètre permettant la lecture facile du 1/100 mm.



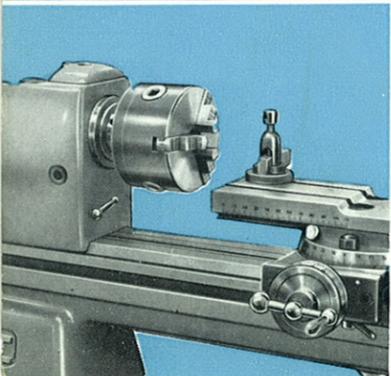
### Contre-pointe

La contre-pointe comprend : un corps de poupée en fonte, une broche guidée sur une longueur constante assurant un centrage parfait; le canon de contre-pointe étant gradué en mm on peut lire les profondeurs d'usinage et de perçage.



### Appareil à fraiser

L'appareil à fraiser à broche inclinable permet le taillage de pignons ainsi que tout travail de fraisage. La broche admet les pinces traction à queue fileté corps de  $\varnothing 12$  mm, elle est commandée par le renvoi prévu à cet effet.

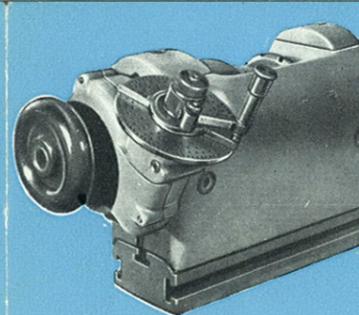
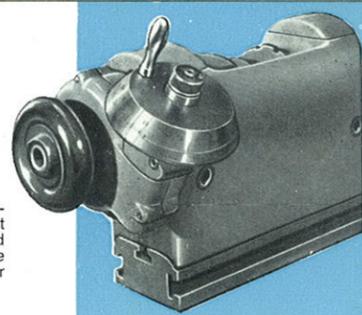


### Mandrin concentrique à 3 mors

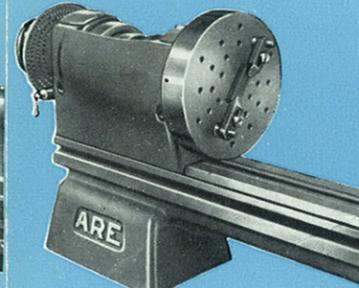
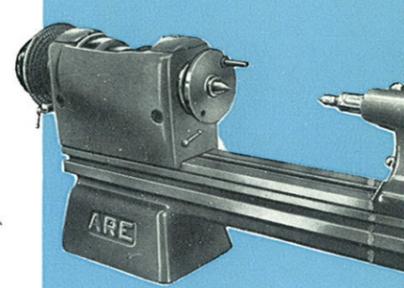
○ normal : 88 cm

### Appareil à diviser universel à tambour gradué

L'appareil à diviser avec tambour gradué en 200 parties dont chaque division correspond à 1/12.000° de tour de la broche donne la possibilité d'exécuter des travaux très précis.

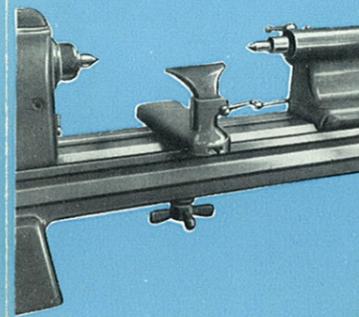
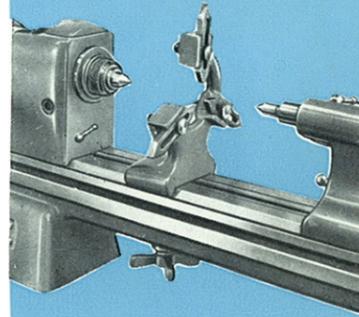


### Plateau pousse-toc



### Lunette fixe

Se monte sur le banc de la même manière que le chariot et comporte 3 chiens de bronze guidés.



### Appareil à diviser universel avec plateau à trous

L'appareil à diviser avec plateau à trous (nombre de trous standard 14 à 91) se commande à la main à l'aide d'une alidade à pointeau qu'on déplace en face du plateau diviseur percé de 4 rangées de trous.

### Plateau à trous taraudés à 2 chiens

### Support à main

Sert à exécuter tous travaux accessoires à l'aide d'un burin à main.

### Appareil à rectifier les intérieurs ou extérieurs

Cet accessoire commandé par le renvoi prévu à cet effet permet une gamme de vitesses autorisant tous les travaux de rectification cylindrique possible dans la limite de capacité de la machine.  
Vitesses pour intérieur jusqu'à 12.000 tr/m.  
Vitesses pour extérieur jusqu'à 7.300 tr/m.

### Tourelle carrée à 4 outils

Cette tourelle amovible à 4 positions prend appui directement sur le chariot bien que son axe reste rigoureusement fixe sur celui-ci quand on la fait tourner.

### Porte-outil auxiliaire

Ce porte-outil, complément indispensable de l'appareil à fileter, facilite l'exécution des filetages triangulaires, la pénétration de l'outil se faisant parallèlement à un flanc.

### Appareil à fileter

Cet appareil permet d'obtenir la série de pas métriques figurant dans le tableau en changeant les roues de l'arbre du support et du harnais mobile.

### TABLEAU DES PAS MÉTRIQUES

Pas	Roues employées
1 mm	45 × 90
0,90	45 × 100
0,85	45 × 90 × 85 × 100
0,80	45 × 45 × 40 × 100
0,75	45 × 45 × 30 × 80
0,70	45 × 90 × 70 × 100
0,60	45 × 60 × 40 × 100

Pas	Roues employées
0,55	45 × 50 × 55 × 100
0,50	45 × 60 × 30 × 90
0,45	45 × 80 × 40 × 100
0,40	45 × 90 × 40 × 100
0,35	45 × 75 × 70 × 80 × 30 × 90
0,30	45 × 90 × 30 × 100
0,25	45 × 60 × 30 × 80 × 40 × 90

Le tour d'outilleur « ARE » machine de haute précision construite en série avec le plus grand soin, soumise à un protocole de contrôle sévère, conforme aux normes Salmon, s'impose pour l'exécution de tous les travaux délicats des laboratoires, ateliers d'outillage et d'entretien.

Son banc prismatique très rigide et sa broche en acier nitruré montée sur des paliers lisses largement dimensionnés, garantissent la permanence de cette précision.

De nombreux accessoires, tels que :

- appareil à fileter par cardan et porte-outil auxiliaire
- appareil à fraiser
- broches de rectification intérieur et extérieur
- diviseurs
- tourelle à 4 outils

en multiplient les possibilités sans nécessiter le démontage de la pièce.

Le modèle sur socle représenté en première page a été étudié en vue de permettre le travail par un opérateur assis ou debout, il comporte un tiroir de rangement pour l'outillage et en particulier le jeu de pinces de serrage.

Enfin, il est important de noter que le tour d'outilleur peut recevoir indistinctement tous les accessoires des tours revolver et de reprise « ARE », ce qui lui permet dans la limite de ses capacités d'exécuter certains travaux de série.